

# Kujataamiu

Uk./Årg. 31 nr. 15

26. juli 2018

www.kujataamiu.gl · mail: kujataamiu@gmail.com

Nutaaq



Ass.: Pilunnguaq Benjaminsen



Angalanissat tulleq  
Nunatta Angalatitsiviani  
inniminneruk.

Nunatta Angalatitsivia  
Qaqortumi angalatitsiviit.

Bestil din rejse  
hos Grønlands  
Rejsebureau.

Vi er dit lokale  
rejsebureau i Qaqortoq.

Sanatorievej B-1362 · 3920 Qaqortoq · Tlf. 70 11 07 · www.greenland-travel.gl  
qaqortoq@greenland-travel.gl · Ammasarfitt/Åbningstider: Ataa./Man - Tall./Fre. 10.00 - 16.00



Åbningstider  
Mandag-fredag 7.00-17.00 • Lørdag 8.00-12.00



## Permagreen Grønland A/S

- Tømrerarbejde
- Glarmester
- Låseservice
- Malerarbejde
- Transport
- VVS-arbejde

Tlf. 64 20 94 - Mobil 49 44 09

Blue Water 52 24 41

e-mail: qaqortoq@permagreen.gl

Mestervej B-1328 · 3920 Qaqortoq

## KA Auto ApS - så kører det bare.....

Service og reparation af alle bilmærker

Bilit suugaluartulluumniit  
aserfattaalillugillu fluarsaatar pavut.

Kilaalap Aqqutaa B-1616 · Tlf. 64 24 08 · Mobil 53 24 18 · mail: benny@ka.gl · www.ka.gl

**ULLUT TAMAASA**  
nal. 7.00-imiit 21.00-ip  
tungaanut ammasassaaq.

**ÅBENT HVER DAG**  
fra kl. 7.00 til 21.00



# Inuuusuttut qarmakkamut qalipaallutik assassorluni sulineq misilissavaat



Qaqortumi nalinginnaanngitsumik angisuumik qalipaallutik inuuusuttut inuussutissarsiorermik ilinniarfinnik toqqaasartut amerlanerulersissavai, allapoq Sermitsiaq.AG

Maannarpiaq Qaqortumi iikkami qalipaanermi titartakkat isumassarsiallu suliarineqaleruttorput. Assiartaa sapaatit akunnialui qaangiuppata angallatit illoqarfimmut pulamma-giaanut inissinneqassapput, umiarsualivimmi illoqarfimiillu takujuminartorujussuussallutik. Kisiannili sumiiffiu kusassarneqarnissaata saniatigut aamma suliami isumassarsiat allarluinnaat eqqarsaatigineqarput. Kalaallit Nunaanni sanasut amigaatigineqarput.

Matumani suliami sanasutut inuussutissarsiuteqarnermi periarfissat qanoq amerlalluinnartigisut inuuusuttut ilaasa isaannik uititsimissaq neriuutiginarsinnaavoq, suliami pisortaq Heidi Zilmer oqarpoq.

Heidi Zilmer, kalaallinik sorlaqarfeqartoq, illunik qalipaallutut ilinniarsimasuuvoq, pinnersaallunilu qalipaasarneq immikkut ilisimasaqarfigilersimallugu.

Sanasa pilersitsinssamatut sammisaqartsinermik tunngaveq-aroq. Qaqortumi inuuusuttut maannarpiaq Bolatta Silis-Høegh, illoqarfimmi inunngorsimasoq periartorsimasorlu illoqarfiup umiarsualiviani iigarsuarmut qalipaanermi sule-qatigaat.

- Illoqarfimmi angerlarsimaffimmi illoqarfiup sunniuteqarfiginiarneqarnerani suleqataalluni ilorrismarnartorujussuuvooq. Illoqarfimmi eqqumiitsulinik sunik suliaqartoqarsin-naanersoq akuttungitsumik eqqarsaatigisarsimavara, kisiannili eqqarsaatima ingerlateqqinnissaanut piffissaqarneq ajorpunga qunuussuseqarnangalu, taamaattumillu Heidi taamaaliornissaminut isumassarsilliarsimavoq!

- Tamatuma saniatigut inuuusuttut isit nutaat atorlugit illoq-

Nutaag  
**kujataamiu**  
Naqiterisoq / Udgives af:  
**Q-offset**

Box 378 • 3920 Qaqortoq  
Tlf. 64 29 69 • Mob. 49 44 60  
e-mail: [kujataamiu@gmail.com](mailto:kujataamiu@gmail.com)

Akisussaalluni aaqqissuisoq / Ansvarshavende redaktør:  
Ib Benjaminsen  
Ilioqqarneqarnera naqiterneqarnerala / Tryk og layout:  
Q-offset v/Ib Benjaminsen

Tunniussiffissaq kingulleg:  
Sidste frist for indlevering:

**2. august 2018**

Normu tulleg saqqummeqqissaq:  
Næste nummer udkommer igen:

**9. august 2018**

[www.kujataamiu.gl](http://www.kujataamiu.gl)

arfimmi periarfissanik eqqarsaatetqar-sinnaanerat, kingusinnerusukkullu isumassarsiaminnik titartagaaraanna-anngitsumut, angusmilli suliaralugu, taamaallunilu illoqarfimmiunit ava-taaneersunillu tamanit takuneqarsin-naasunik piviusungortitsisinjaanerat takullugu pitsaalluinnarpoq, Bolatta Silis-Høegh oqarpoq.

### Tapersersoreqluartoq

Maannarpiaq unammisitsinermik ingerlatsisoqarpoq, tassanilu inuusuttu kalaallit Qaqortumi umiarsualivimmi streetart-imut siunnersuutinik nassiussisinnaapput. Naliliisussat, ilaatigut Bolatta Silis-Høegh-ip, Katja Vahl Air Greenland-imeersup aamma Preben Møller Great Greenland-imeersup ilaaffigisaasa siunnersuutinit tiguneqartunit ajugaasussaq toqqassavaat.

Sammisaqartitsinermi inuusuttut qanoq iliorlutik isumassarsiatik titartaqqissaarneqassanerut, taamaallillutillu kusanarerusunngortinnejqassanersut, aammalu illumut avatangiisinullu naleqquettunngortinnejqassanersut ilitsersunneqassapput. Titartakkat pisariitsunngorlugit assililiarineqassapput, taakkulu Great Greenlandip illuutaasa iigaanut aappaluttunut angisuunut nuunneqassapput. Augustimi inuusuttut ataatsimoortut ikorfanut qaqraralutik assitassaat inissiffissaviiniut qalipassavaat. Tassani



### Asseq allaaserisamut attuumassuteqanngilaq

Heidi Zilmer-ip misilittagai atorluarneqassapput.

- Inuusuttut, inuussutissarsiutinik ingerlataqartut, illoqarfimmi maligassiuut ilinniarfiillu tapersersuinera tupaallaatigisorujussuuara. Neriuppunga suliami inuusuttut ilinniagassanut pilersitsiviusinnaasunut amerlasuunut, nasarta-anngikkaluarluni ilinniarneqarsinnaasunut takunissinnaaler-sinneqarumaarput, Heidi Zilmer oqarpoq.

### Filmilorluni suliaq malinnaaffigineqassaaq

Ikkani qalipaanermut peqatigitillugu inuusuttut allat suliaq mut tamarmiusumut uppernarsaatissanik filmilornermik sammisaqartinnejqassapput. Tassani videoliorneq, allagartlersuineq allanillu paasissutissaliorneq misilissavaat.

Filmilornermik sammisaqarnermut Inuk Jørgensen, Göteborg-imi Nordiska Filmsskolan-imi linieforstanderi, aammattaaq Qaqortumi inunngorsimasoq perioriartorsimsorlu aqutsisuussaaq.

Suliaq aningaasaliisussarsiornikkut piviusunngortinnejqarpoq. Kommune Kujalleq aningaasaqarnermut tunngavilii-nissamik suliaqarpoq, tamatumalu kingorna Oak Foundation Denmark malinnaavoq, suliallu 2018-imi ingerlanneqarnissaa qulakkeerlugu. Tamatuma kingorna Air Greenland suliamut tapersiivoq, kingornagullu Great Greenland aamma Jotun Denmark malinnaapput. Tamatuma peqatigisaanik illoqarfimmi inuussutissarsiutinik ingerlataqartut assigiinngitsunik tapiissuteqarput, taamaallunilu missingersuutit naammattusaarnissaat ima ajornannginneruler-tigaaq, suliassat tulliit isummersorfigineqalereeirutik.

Tassanilu sanasut suliassat amerlanerusut suliarineqarnisaat eqqarsaatigineqarpoq. Ilaatigut Narsarsuarmi oqaluf-fiup piuleqqaarnerminili napasuliartaata iluarsaaneqarnisaat alloriarfissanut tullernut ilaassaq.

Qaqortumi iikkami qalipagaq arfininngornermi augustip ulluisa 18-anni ilassinninnermi saqqummiunneqassaaq.

## Arssarnerit

- elteknik for fremtiden
- Siunissami innaallagisserineq

El-installationer  
Industri-installationer  
Service  
Skibs-installationer  
Data-installationer  
Kommunikation  
Antenneanlæg  
Elevatorer  
Belysningsteknik

Sikringsanlæg  
Patient- og nødkald  
Brandalarm anlæg  
Maskinelektro  
Termografering  
Hvidevarer  
Storkøkkener  
Døgnvagt  
El butik

Stort udvalg i lamper og hårdehvidevarer

Qinigassaqrluartoq qullnik errorsiviit nillataartitsiviit allallu

**Arssarnerit A/S**  
Jaraatoq B-1305  
3920 Qaqortoq  
Tlf: 642030  
Fax: 642033  
[www.arssarnerit.gl](http://www.arssarnerit.gl)  
[qaqortoq@arssarnerit.gl](mailto:qaqortoq@arssarnerit.gl)

**Qaqortoq afd.**  
Søren tlf. 494525  
Elvis tlf. 493550

# Tuberkulose i Sydgrønland



**Tallene for forekomster af Tuberkulose i Grønland har været nedadgående fra 1950erne til midt i 80erne. Dette grundet et vedvarende arbejde med vaccination, sporing og forebyggelse til bekæmpelse af sygdommen.**

**Forekomsten af Tuberkulose er dog steget igen siden da og der kræves et fortsat fokus på sygdommen for at nedsætte forekomsten. Grønland har igen faldende tendens siden 2010, men desværre fortsat meget høj forekomst set på verdensplan. Og sundhedsmyndighederne oplever fra tid til anden spredning af sygdommen i forskellige områder i landet. Siden 2014 har man diagnosticeret et højt antal TB sygdomstilfælde i befolkningen i Sydgrønland.**

- Tuberkulose smitter ved indånding af bakterien, det er derfor vigtigt med en god hygiejne og at blive undersøgt ved symptomer. Spredningen ved tæt kontakt går hurtigt videre til familie, venner, kolleger og andre medborgere.

Det er derfor vigtigt, at man bliver undersøgt, hvis man selv oplever symptomer og at støtte andre i at blive undersøgt, hvis de har symptomer, forklarer Landslæge Henrik L. Hansen.

Det skal du være opmærksom på Ifølge ledende regionslæ-

ge i Kujataa Efa Olsen skal du opøsøge læge, hvis du oplever hoste med slim i mere end tre uger, hoster blod op eller har åndenød.

- Tuberkulose er en sygdom, som skal tages alvorligt og det er meget vigtigt, at behandlingen igangsættes så hurtigt som muligt. Bakterien kan ikke tåle ultraviolet lys/ sollys og kan fjernes med varmt vand og sæbe. Det er derfor vigtigt at opretholde en god hygiejniske levestandard, fortæller Efa Olsen.

Regionslægen forklarer videre, hvordan der altid lægges et stort arbejde i at undersøge familie, venner osv., når der foreligger et nyt tilfælde.

- Det er tvingende nødvendigt, at alle nærkontakter undersøges for sygdommen, som i sin yderste konsekvens kan være dødelig, fortæller den ledende regionslæge.

## Om Tuberkulose

Tuberkulose er en infektionssygdom forårsaget af bakterien Mycobacterium Tuberculosis. Sygdommen er en af de ti største dødsårsager verden over.

Bakterien slår sig fortrinsvis ned i lungerne, men kan sætte sig i alle organer inklusive knogler og lymfeknuder. Det er kun lungetuberkulose, som er smittefarlig.

Tuberkulose i lungerne smitter ved, at en person med tuberkulose hoster eller spytter bakterierne op, hvorefter en anden indånder dem.

Bakterierne bevæger sig i en meters afstand. En ud af ti udvikler aktiv tuberkulose efter at have været utsat for smitte. De sidste ni mærker ikke noget og de smitter heller ikke.

Hvis man drikker af samme flaske eller deler en cigaret/pibe er man i højrisiko for at blive smittet med Tuberkulose.

## Sydgrønlands El ApS V/ Per Holm Alt I El udføres

Per Holm .....	49 45 19
Hans Mikaelsen .....	49 46 50
Jørgen Andreassen .....	49 46 58
Værksted .....	64 34 81
Fax: .....	64 19 41

**E-mail: sydel@greenet.gl**

**Postboks 527 • 3920 Qaqortoq**



## Højskoli ilinniartitsiusarsiorpoq

Sulisartut Højskoliat ilinniartitsisussarsiorpoq 15. august 2018 sulilersinnaasumik, imaluunniit isumaqtigiissuteqarnikkut.

Sulisartut Højskolianni atuartut inuttut inerikkiartorneranni aqqutissiuineq, kaammattuineq suleqatiginnerlu qitiutillugit sullissivugut.

### Qinnuteqaateqartunit naatsorsuutigisaq:

Faginik assigiingitsunik atuartitsisinnaasutit, soorlu ilaatigut: oqaatsinik matematik, timersorneq, mernguernartulerineq, kiisalu inuttut inerikkiartorneq.

- Namminersortumik sulisiaasoq, aallartisaallaqqissoq minnerunngitsumillu pimoorussissoq
- Inuuusuttunik sullisserusuttoq
- Timersornermik ingerlatsilluarsinnaasoq, soorlu: arpanneq, pisutitsineq, sisorarneq allallu. (kisianni piumasaqaaataanani)
- Periarfissarsiortoq, isumassarsiullaqqissoq, suleqatiginnilluartorlu
- Inissaqartitsisoq inussiarnersorlu

### Atorfiup imarisaa:

Ilinniartitsisup pingarnerusumik akisussaaffigaa ulluinnarni atuartitsinerup atuartut ataasiakkaat piginnaasaat killiffiallu aallaavingalugu pilersaarusrornera ingerlanner, nalilersonnera, inuttut inerikkiartornermi tapersersuineq, kaammattiuneq aqqutissiuinerlu.

Akissaatitigut inissiinissamut tunngaviuissaq atorfinitinnejartussap kattuffianik allalluunniit isumaqtigiinniarsinnaasup isumaqtigiissutai. Atorfinitivinnissaq pissaaq qaammatinik pingasunik misileereernerup kingorna. Atorfimmi atugassarititaasut pillugit sukumiinerusumik paasiniaavigineqarsinnaavoq,  
**forstanderiugallartoq Eigil Kielsen-Davidsen, tlf. 64 24 66, e-mail [ekda@sulisartut.gl](mailto:ekda@sulisartut.gl)**

Qinnuteqaatit CV-imik, ilinniagaqarsimanermik uppernarsaammik, sulisitsisut oqaaseqaataannik, innersuussinermik allanillu pappialanik pingaarutilinnik ilallit allakkatigut, emailikkulluunniit højskolimut apuutereersimassapput:

**kingusinnerpaamik ulloq 27. juli 2018, nalunaaqutserlugit "Ilinniartitsisutut qinnuteqaat".**

Atorfimmut atatillugu inissaqartitsisoqanngilaq, periarfissaallunilu INI A/S-imut nammineq inissarsiornissaq. Inissarsiornermi Højskoli ikuussinnaavoq.

# Neqi A/S smider op mod 50 tons kartofler ud



**Op mod 50 tons rådne økologiske grønlandske kartofler bliver smidt ud af slagteriet Neqi A/S i Narsaq.**

**Kartoflerne er restpartier fra Neqi A/S's opkøbte kartofler fra sidste år.**

Fungerende driftsleder i Neqi A/S, Knud Albrechtsen, forklarer til Sermitsiaq.AG, at kartoflerne er høstet i august og september sidste år af kartoffelavlere i Sydgrønland og er opkøbt af Neqi A/S med henblik på videresalg til butikkerne rundt omkring i landet.

- Kartoflerne er restpartier fra sidste år som vi ikke har kunnet afsætte hos butikkerne. Og vi er meget kede af, at vi må smide dem ud, siger Knud Albrechtsen.

En anonym borger i Narsaq underer sig over at Neqi A/S smider kartoflerne ud.

- Kan kartoflerne ikke produceres som kartoffelskiver, franske kartofler eller kartoffelbåde, spørger denne anonyme borger.

Nej, lyder svaret fra Neqi A/S.

- Kartoflerne er fra sidste års høst og er nu uspiselige og rådne, siger Knud Albrechtsen.

## Grønland importerer 1.500 tons kartofler om året

Neqi A/S opkøbte sidste år op mod 110 tons kartofler af sydgrønlandske kartoffelavlere, hvor kun halvdelen af den opkøbte parti er blevet videresolgt hos de grønlandske butikker, selvom landet importerer 1.500 tons kartofler om året.

- Vi har ellers sat et mål om, at vi gerne vil nå at opkøbe op mod 300 tons kartofler af sydgrønlandske kartoffelavlere, men så længe butikkerne ikke ændrer deres indkøbsva-

ner, så er vores økologiske kartofler desværre svære at afsætte, siger han.

Knud Albrechtsen fortæller desuden at det er for andet år, at Neqi A/S smider ikke videresolgte kartofler ud. Sidste års udsmidning var dog mindre, da opkøbet af kartofler forrige år har været mindre.

## Q-Offset

Torveej B-46 • Boks 378 • 3920 Qaqortoq  
Tlf.: 64 29 69 • mail: [kujataamiu@gmail.com](mailto:kujataamiu@gmail.com)

## Har dit firma brug for:

- Kuverter med eller uden rude  
Størrelser: m65 • M5 • C4
- Arbejdsrapporter med gennemslagspapir  
1 eller 2 kopier
- Lønsedler med gennemslagspapir  
1 eller 2 kopier
- Blokke

## Så kontakt din lokale trykker på:

64 29 69 • mail: [kujataamiu@gmail.com](mailto:kujataamiu@gmail.com)

# Kangerlussuaq Narsarsuarlu pillugit Naalakkersuisut suli erseqqissumik oqaaseqarumanngitsut



Kangerlussuup aamma Narsarsuup siunissaanut tunngatillugu, naalakkersuisoq Simon Simonsen kommunini suleqatigiissitanut innersuussivoq

Mittarfiliortiternissamut pilersaarut akuerineqassappat, nunaqarfiet mittarfeqarfiusut Kangerlussuaq aamma Narsarsuaq qanoq pineqarnissaannik Naalakkersuisut suli erseqqissumik akissuteqanngillat. Tillie Martinussenip (Sul) §37 naapertorlugu apeqquteqataanut attaveqaqatigiinnermut naalakkersuisup Simon Simonsenip (S) akissutaani tamanna atuarneqarsinnaavoq.

-Kommunit attuumassuteqartut suleqatigiissitaliorput, mittarfiet nutaamik ilusilerneqarnissaat eqqarsaatigalugu nunaqarfiet ineriartortitsinermi ingerlaqqiffigisinnasaannik misissuisussanik.

Tillie Martinussenip (Sul) aamma nunaqarfinnut taakkununga marlunnut tunngatillugu mittarfiliortiternissamut pilersaarut qanoq akeqarnissaa apeqqutigaa.

- Inuaqtigiinni aningaasaqarnermi misissueqqissaarnermi alloriarneq 2 innersuussutigineqarpoq, tassanilu mittarfiet



**Naalakkersuisoq Simon Simonsen**

ilusissaattut siunnersuutigineqartumi inuaqtigiit aningaa-saqarerat aamma nunap karsiata aningaasaqarnera allaase-rineqarput. Tamatuma saniatigut inatsisissatut siunnersuut innersuussutigineqarpoq, taama akissuteqartoqarpoq.

Periarfissat marluinnaat atorlugit naatsorsorneqartoq.

Tamannali akissut paasissutissanik marlunnik toqqugaqarpoq, taakku immaqa qiviaqqaarnermi takuneqarsinna-anngillat.

Siullermik inuaqtigiit aningaasaqarnerannut atatillugu misissueqqissaarneq periarfissat marluinnaat atorlugit Kangerlussuaq aamma Narsarsuaq misissorneqarput.

Aataatsimi mittarfiet heliportinngorneqarnissaannut tunngasoq, ataaserlu Kangerlussuarmi mittarfiup 1.500 meterisut takissuseqartillugu attanneqarnissaanut tunngasoq.

Narsarsuup heliportinngorneqarnissaanik piumaqarneq Naalakkersuisut akuerigaa akissummiippoq, kiisalu Kangerlussuup mittarfia naalisinneqarluniluunniit heliortinngortinnejarnissaa.

Qeqqata Kommuniata nalunaarutigereerpa, kommunip Kangerlussuaq tigunissaanut piareersimalluni, mittarfieu takissusaa atorlugu ingerlatsisinnaalluni. Siumup Inatsisartuni gruppiata tamanna kissaatigineqartoq taperserlugu oqaatiginikuuat.

Kisianni inuaqtigiit aningaasaqarnerannut atatillugu misissueqqissaarnermi taamatut aaqqisoqaranut tunngasumik naatsorsuisoqarnikuunngilaq.

## Kujataani Asaasoq ApS Sydgrønlands Rengøring ApS

**Postboks 527, 3920 Qaqortoq  
Fax 64 19 41 • Mobil 49 31 32**

**asaaqqissaarneq, Sullissilluarneq  
- Nuannisarneq Ipiitsoq**

**Proffessionel Rengøring, God Service  
- En Ren Fornøjelse**

# Ujarassiorit 2018 aallartippoq



**Ujarassiorit – nuna tamakkerlugu ujarassiorermik soqutigisalinnut tamanut unammisitsineq nuannarineq- arluartoq – ukiormanna 2018-mut aallartippoq.**

Ujarassiorit ukioq 1989-imi aallartinneqartoq aasat tamaasa ingerlanneqartarsimavoq.

Akissarsiassat akileraarutitaqanngitsut katillutik 120.000 kroniupput, taakkunanngalu ajugaasup 55.000 kr. pissarsiassarai.

Ujarassiorit Aatsitassanut, Suliffeqarnermut Nunamullu

Namminermut Naalakkersuisoqarfimmuit ingerlanneqarpoq aningaaasalersorneqarlunilu. Eqquisut suliffeqarfinnit aningaasaateqarfinnillu ukunangna akissarsitinneqassapput: GrønlandsBankip Inuussutissarsiuinut Aningaasaateqarfia aamma Dundas Titanium A/S aningaasaliisutut pingaarner- tut tamarmik immikkut 40.000 kronnik tapiippuit.

North American Nickel Inc, Platina Resources Ltd aamma Greenfield Exploration Ltd aningaasaleeqataasutut tamarmik immikkut 10.000 kronnik tapiissuteqarput.

Internetikkut nittartakkami [www.ujarassiorit.gl](http://www.ujarassiorit.gl)-imi ujarassiorermut peqataanermut paasissutissat saniasigut aamma downloaderneqarsinnaapput quppersakkat saqqummersitalu allat ujarassiorermi iluaqutaasinnaasut.

Assersuutigiinnarlugu atuagaq "Min-eralinik-ilitsersuut – Ujarassiuunngitsunut aatsitassarsiorneq" juulip qaamma- taani allakkerivinni tamani akeqanngitsumik pineqarsinna- lerumaarput.

Allakkerivimmissaaq pineqarsinnaapput unamminermi peqataasutut nassiussilernermei atugassat aammalu immer- sugassaq ateq, najukkap il.il. nalunaarsorneqarfissaat. Aam- ma nunap assinga pissarsiassaavoq, tassanilu nassaarfik nalunaarneqassaaq. Nassiussineq akeqanngilaq.

Ukiormanna Ujarassiorimmut peqataasut nassaavi tigune- qareersimassapput 1. oktober 2018 nallertinnagu.

Inuussutissarsiuutiginagu ujarassiorut Kalaallit Nunaanni inuit allattorsimaffianni nalunaarsorsimasut kisimik peqa- taasinnaapput. Ujaqqat nunatsinneersut kisimik nassiunne- qarsinnaapput.

Ujaqqat nassaariffii sukumiisumik aatsaat nalunaarutigineq- arpata peqataasut akissarsitinneqarsinnaapput. Karseeqqami ataatsimi nassiunneqartumi taamaallaat ujarak ataaseq nasiunneqassaaq, anginerpaamillu assammit egeruloorsimasu- mit anginerussangilaq, qaarsumiillu ujarak sapinngisamik peerneqarsimassalluni.

Ujaqqat nassiussat utertinneqarsinnaanngillat. Ujarassiorluarisi!

## Qaqortoq VVS-Service ApS

Boks 59 • 3920 Qaqortoq

**Alt i vand, varme og sanitet  
samt oliefyrservice**

**Fali. . . . . 49 41 11**

**Telefon. . 64 20 77**

**Fax. . . . . 64 26 77**

**Værksted: Masarsuk B-762**



## Igaffimmi pisortap tullersortaa

Sulisartut Højskoliat sulusussarsiorpoq igaffimmi.

Igaffimmi sulisussamik Sulisartut Højskoliat ujarlerpoq igaffimmi pisortap tullersortaanik. Ulloq sulilerfissaq 15. august 2018 imaluunniit isumaqatigiinnikkut.

Igaffiimi sulusut kiffartuuttarpaat højskolimi najugallit pikkorissartut aamma ilinniartut.

Igaffimmi sulinerup saniatigut illorsuami suleqatit allat suleqatigisassavatit kiffartuussilluarnissaq siunertaralugu.

Suliffik akissarsiaqartinneqarpoq isumaqatigiissutit malillugit.

**Qinnuteqarfissaq kingulleq: 27. juli 2018**

Qinnuteqaat tunniunneqassaaq/nassiunneqassaaq:

**Sulisartut Højskoliat, Postboks 132, 3920 Qaqortoq, e-mail: ekda@sulisartut.gl**

---

## Souschef i køkkenet

Sulisartut Højskoliat søger en souschef til køkkenet.

Med ansættelse fra 15. august 2018 eller efter nærmere aftale.

Køkkenet betjener højskolens gæster og elever. Derudover skal du supportere kolleger og medarbejdere i huset.

Du bliver en del af et team, der sammen leverer den standard og kvalitet, der er aftalt. Du får ansvar for dine egne områder, og skal være fleksibel og hjælpe teamet under sygdom og ferie.

**Ansøgningsfristen er: 27. juli 2018**

Ansøgningen sendes/afleveres til:

**Sulisartut Højskoliat, Postboks 132, 3920 Qaqortoq, e-mail: ekda@sulisartut.gl**

# Murmaleri skal give unge smag for håndværk



Foto: Heidi Zilmer

**Et utraditionelt projekt i Qaqortoq med stort maleri skal flere unge til at vælge en erhvervsuddannelse, skriver Sermitsiaq.AG**

Skitser og idéer bliver i øjeblikket bearbejdet til et stort murmaleri i Qaqortoq. Motivet bliver om nogle uger placeret ved indsejlingen til byen og vil være meget iøjnefaldende både på havnen og fra byen. Men ud over at forskønne området, så er målet at få nogle af de unges øjne op for, hvor mange muligheder der er inden for håndværksfagene, siger projektleder Heidi Zilmer.

Heidi Zilmer, der har grønlandske rødder, er selv uddannet bygningsmaler og har specialiseret sig i dekorationsmaling. I Qaqortoq arbejder en gruppe unge i øjeblikket sammen med kunstner Bolatta Silis-Høegh, der er født og opvokset i byen, om det stort vægmaleri til byens havn.

- Det føles så rigtig at have en finger med i at præge bybilledet i min hjemstavn. Jeg har ofte tænkt på hvad man kan lave af kunstneriske projekter i byen, men har aldrig haft tid eller mod til at gå videre med mine tanker, så det er så rigtigt set af Heidi og så gøre det!

- Derudover har det været super fint at se de unge tænke på muligheder i byen med nye øjne og senere til at realisere deres ideer på ikke bare en lille tegning, men gøre det STORT, som alle i byen og udefra kan få noget ud af, siger Bolatta Silis-Høegh.

## Stor opbakning

Lige nu er en konkurrence i gang, hvor unge kan indsende deres bud på streetart til havnen i Qaqortoq. En jury med blandt andre Bolatta Silis-Høegh, Katja Vahl fra Air Greenland og Preben Møller fra Great Greenland vælger en vinder imellem de indkomne forslag.

I workshoppen bliver de unge vejledt i, hvordan de kan få deres idé rentegnet, så den bliver grafisk flottere og passer til bygningen og omgivelserne. Arbejdet med skitserne skal ende med et enkelt motiv, der bliver overført til de store røde vægge på Great Greenlands bygninger. Det sker i



**Qaqortoq-Entreprenør  
forretning Aps**  
Kilaalap Aqq 1296  
Postboks 420  
DK-3920 Qaqortoq

## Udfører alt arbejde inden for:

**Jordarbejde**

**Borearbejde & Sprængningsarbejde**

**Vandledningsarbejde & Kloakarbejde**

**Terrænarbejde & Belægningsarbejde**

**Halvrørsarbejde**

**Betonarbejde**

---

**Postboks 420, 3920 Qaqortoq**  
**Tlf.: 64 20 44 - Fax 64 20 25**  
**Mobil: 49 38 69**  
**E-mail: qef@qef.gl**

august, når en gruppe unge skal med ud på stilladset og male motivet op.

- Jeg er imponeret over den opbakning, projektet har fået både fra de unge, erhvervslivet, lokale rollemøller og uddannelsesinstitutionerne. Arbejdet giver forhåbentlig de unge et indblik i den brede vifte af kreative uddannelser, man kan tage uden en studenterhue, siger Heidi Zilmer. Film skal følge processen

Sideløbende med gavlmaleriet arbejder en anden gruppe unge i en filmworkshop med at dokumentere hele processen. Her får de indblik i at lave video, tekster og andet informationsmateriale. Filmworkshop bliver ledet af Inuk Jørgensen, linjeforstander på Nordiska Filmskolan i Göteborg, der også er født og opvokset i Qaqortoq. Projektet er blevet en realitet igennem fundraising.

Kommune Kujalleq lagde det økonomiske fundament, og derefter fulgte Oak Foundation Denmark og sikrede projekts gennemførelse i 2018. Dernæst bakkede Air Greenland projektet op, og siden fulgte Great Greenland og Jotun Denmark. Sideløbende har hele byens erhvervsliv bidraget med forskellige sponsorater, hvilket giver så meget luft i



Billedet har ikke noget med projektet at gøre.

budgettet, at de næste projekter allerede er i støbeskeen. Og her bliver flere håndværk tænkt ind i projektet. Blandt andet indgår restaureringen af et originalt kirkespir i Narsasuaq som en del af næste skridt.

Vægmaleriet i Qaqortoq bliver afsløret ved en fernesering lørdag den 18. august.

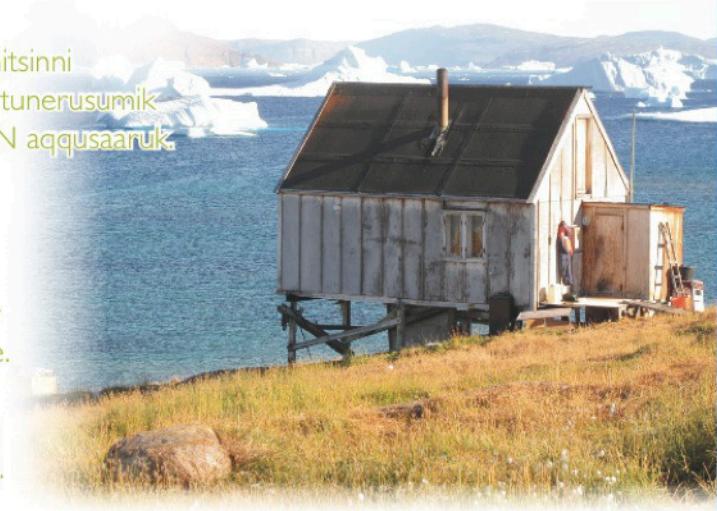
# Nutarsaaneq

Angerlarsimaffit nutarterneqartariaqalerpa? Namminerisamik inissiat inuussutissarsiutitigullu illuutit nukissiuutinik atuinerisa pitsangorsarneqarnissaannut aningaaasanik maanna attartorsinnaalerputit.

Avatangiisut atatillugu taarsigassarsisisitsarnitsinni Nutarsaaneq pissarsiffiulluarsinnaasoq annertunerusumik paasisaqarfigerusukkukku GrønlandsBANKEN aqqusaaruk.

Trænger dit hjem til en kærlig hånd?  
Nu kan du låne penge til energiforbedringer af både privatboliger og erhvervsejendomme.

Kom ind i GrønlandsBANKEN og hør mere om vores fordelagtige miljølån, Nutarsaaneq.



 **GrønlandsBANKEN**  
www.banken.gl · Tlf. 701234

# Neqi A/S-ip naatsiaat 50 tons tungaanut igikkai



**Naatsiaat nunatsinneersut 50 tons tungaanut Narsami Neqi A/S-imit iginneqarput. Naatsiaat Neqi A/S-ip siorna naatsiaarsiaanit sinneruttuupput.**

Neqi A/S-immi ingerlatsinermut aqutsisuuungallartoq, Knud Albrechtsen, Sermitsiaq.AG-mut nassuaavoq naatsiaat siorna aggustimi aamma septembarimi naatitaasut, taakkualu kujataani naatitsisunit Neqi A/S-imit sinerissani niuer-tarfinnut nioqqutissiareqqinniarlugit pisiarineqarsimagaluarluti.

- Naatsiaat siorna pisiatta sinnerivaat, taakkua pisiniarfinnun tunisinnaasimangilagut.

Ajuusaartorujussuungaluarpugut igiinnartariaqaratsigit, Knud Albrechtsen oqarpoq.

Narsami innuttaasut ilaata, kinaatsumillu saqqummiusserusunngitsup, Neqi A/S-ip naatsiaanik eqqaanera eqqumiigavaa.

- Naatsiaat agguararlugit, franskekartoffeliliaralugit imaluunniit aggorlugit tuniassiarineqarsinnaannginneramik, innuttaasoq taama aperaaq.

Taamaaliortoqarsinnaanngitsorli, Neqi A/S-imit akipput.

- Naatsiaat siornarnisaapput maannalu asiusimallutik nerineqarsinnaajunnaaqqapput, Knud Albrechtsen oqarpoq.

## **Nunarput ukiumut naatsiaanik 1.500 tonsinikeqqussisarpoq**

Neqi A/S-ip kujataanit naatsiaanik naatitsisunit naatsiaat 110 tonsit tungaanut siorna pisirai, taakkuali affaannai Nunatsinni pisiniarfinnun tunisinnaasimavaat, naak Nunarput naatsiaanik ukiumut 1.500 tonsinik eqquassisarluartoq.

- Siunertarinikuungaluarparput naatsiaanik ukiumut 300 tonsinik kujataani naatitsisartunit pisalsernissarput, kisiani niuer-tarfitt pisiniartarnitik allanngortinngippatigit naat-

siaativut tuniuminaattuassapput, Knud Albrechtsen oqarpoq.

Knud Albrechtsenip ilanngullugu oqaluttuaraa Neqi A/S ukiup aappassaanut naatsiaanik igitsigisariaqarsimasoq. Siornali igitat ikinnerusimapput siornaak naatsiarsiati ikinnerusimammata.



## **Kujataani Peqqinnissaqarfíup Napparsimavia Sundhedsregion Kujataa**

**Ambulance-t: 64 22 11**

**Oqarasuaatikkut nuutsitsisarfik: 64 22 11**

**Nakorsiartarfik: 80 11 22**

Akeqanngitsumik oqarasuaatikkut piffissami inniminniineq: **nal. 8.00 - 10.00** akornanni. Pingasunngornermi matoqqasarpoq pilaaviisarnera pillugu.

**Pulaarfiit:**

Nal. 14.00 - 17.00 aamma 18.00 - 20.00

**Ambulance: 64 22 11**

**Telefonomstilling: 64 22 11**

**Ambulatoriet: 80 11 22**

Gratis tidsbestilling: 8.00 - 10.00  
Onsdag lukket p.g.a operationer.

**Besøgstider:**

Kl. 14.00 - 17.00 & 18.00 - 20.00

Inussiarnersumik inuulluaqqusilluta / Med venlig hilsen

Napparsimavik Qaqortoq / Sygehuset Qaqortoq

# Naalakkersuisut fedtspiller fortsat om Kangerlussuaq og Narsarsuaq

Naalakkersuisoq Simon Simonsen henviser til arbejdsgrupper i kommunerne, når det gælder fremtiden for Kangerlussuaq og Narsarsuaq

Der er fortsat intet klar svar fra Naalakkersuisut om, hvad der skal ske med lufthavnsbygderne Kangerlussuaq og Narsarsuaq, hvis lufthavnspakken blive vedtaget. Det fremgår af et svar naalakkersuisoq for infrastruktur, Simon Simonsen (S) på et §37-spørgsmål fra Tillie Martinussen (Sam).

De respektive kommuner har nedsat arbejdsgrupper, der ser på bygdernes fortsatte udviklingspotential er i lyset af en ny lufthavnsstruktur, hedder det i svaret fra Simon Simonsen (S).

Tillie Martinussen (Sam) spørger også, om der er regnet på, hvad lufthavnspakken vil koste i relation til de to bygder.

Der henvises til den samfundsøkonomiske analyse trin 2 som belyser både samfundsøkonomien og landskasseøkonomien i den foreslæde lufthavnsstruktur. Derudover henvises til lovforslaget i øvrigt, lyder svaret.

## Kun regnet på to modeller

Dette svar gemmer dog på et par oplysninger, der måske ikke ses ved første øjekast.

For det første opererer den samfundsøkonomiske analyse kun med to modeller for Kangerlussuaq og Narsarsuaq. En hvor begge lufthavne ændres til at være heliporte og en, hvor man bevarer en 1.500 meter bane i Kangerlussuaq.

Det ligger således i svaret, at Naalakkersuisut accepterer forudsætningen om, at Narsarsuaq bliver en heliport, samt at Kangerlussuaq nedgraderes til enten en kortere bane eller til en heliport.

Qeqqata Kommunia har tilkendegivet, at kommunen er parat til at overtage Kangerlussuaq og drive den videre med den fulde banelængde. Siumuts gruppe i Inatsisartut har sagt, at den støtter dette ønske.

I den samfundsøkonomiske analyse er der imidlertid ikke blevet regnet på, hvad den model vil betyde, skriver Sermitsiaq/AG.

## Nutaraq

Nutaraq tassaavoq inuuusuttut **18 aamma 26-nik**  
ukiulinnut neqeroorut pitsassuaq

- Akeqanngitumik Visa / Dankort Mastercard Debit-ilu
- Sullinneqarnermut akiliutik ikinnerit
- Netbank-imik pilersitsineq
- Akiitsorsinnaanermut neqeroorut

GrønlandsBANKEN-imi takuss!

Nutaraq er et tilbud til dig mellem **18-26 år**:

- Gratis Visa / Dankort og MasterCard Debit
- Færre gebyrer
- Oprettelse af Netbank
- Tilbud om kredit

Vi ses i GrønlandsBANKEN!



**GrønlandsBANKEN**  
[www.banken.gl](http://www.banken.gl) · Tlf. 701234

# Aasaq nillertuuvoq Det er en kold sommer



**Kitaani nillertoq kangianilu isugutasoq. Maannamut aasaq taamaakkallarpoq. Neriutissaqalaarpugulli.**  
Silasiortunit maanna uppernarsarneqarpoq 2018-ip aasaa kiappallaarsimanngitsoq.

Nunattami annersaani maajimi aamma juunimi pisarnermit nillernerusimavoq. Taamaallaat Nunatta kangiani kissassuseq pisarnermut qaninnerusimavoq – taamaattorli aamma pisarnermit annertunerusumik siallertarsimalluni. Taama DMI nittartakkamini allappoq.

Tamatuma saniatigut ikinngutit ilisarisimasallu Danmarkimiittut allattarput pisarnermit piffissaq manna kiannerusoq. Tamannalu aamma nassuiaatissaqarpoq.

Maajip aallartinnerata missaaniilli silaannaap ingerlaartnera nikerarpallaanngilaq, naqitsiniisaffiilli kitaanit aggersut Danmarksstrædet-ikkoortarsimanngikkunik Europap kujataatigooqqaartarsimapput, DMI allappoq.

Silaannaap ingerlaarfiata nikerarpallaarsimannginera Danmarksstrædet-ikkullu naqitsiniisaffeqarsimanerata kin-guneranik Tunumi pisarnermit siallertisinerusimavoq. Danmarkshavn maajimi 1949-imiilli aatsaat taama sialler-tigisimavoq. Maajimi sialuk 35,6 mm nakkarsimammatt, juunimilu Station Nord 1961-miit siallerfiunerpaa simmasut tulleraat, tassa sialuk 32,2 mm nakkarsimammatt.

**Neriutissaqalaarpugut**  
Kitaani nillertutut misiginarsimaneranut sermersuarmi nil-lersimanera sanilliunneqarsinnaanngilaq. Summit-imimi maajip qulingiluaani 46,5-mik ississimammatt. Tamannalu rekordiliineruvoq.

Tamattalu piffissaanngitsumi ukiuunerani taarsiortutut nikallulinnginnitsinni ilisimatitsissutigisinnavaarpot sila-siortunit ilimasaarutigineqarmat tuttunniarnerup nalaani silagissiorunerunissarput.

- Siumut naatsuutit misissuataarutsigit Europap avannaani Nunatta kujataani kitaanilu naqitsiniisaffeqarneqarnerit suli taamaakkallassasut ilimanarpoq, kisianni juulip naaler-nerani Nunatsinni aasarpalaarnerusumik silassaqtugut naatsorsuutit ilimasaarutigat.

**Koldt i vest og vådt i øst, sådan har sommeren hidtil set ud. Der er dog et strejf af håb i horisonten**

Det er ikke bare noget vi børde os ind - nu bekræfter meteorologerne det: Sommeren 2018 har hidtil ikke været noget at skrive hjem om.

I store dele af landet har det i maj og juni været koldere end normalt. Kun på østkysten har temperaturen været omkring normalen - til gengæld har det regnet en del mere end normalt. Det skriver DMI på sin hjemmeside.

Samtidig har venner og bekendte i Danmark kunne fortælle om en ualmindelig varm periode. Og som ofte, så er der faktisk en sammenhæng.

Siden starten af maj har vejret været præget af en næsten fastlåst atmosfære med en serie af højtryk over Nordeuropa, og de sædvanlige, vestfra kommende lavtryk har enten taget turen op gennem Danmarksstrædet eller en afstikker langt mod syd ned over Sydeuropa, skriver DMI.

Den fastlåste situation med en lind strøm af lavtryk op gennem Danmarksstrædet, har givet en del mere nedbør til østkysten end vanligt. Danmarkshavn fik med 35,6mm den vådeste maj måned siden 1949, og juni blev den næstvådeste siden 1961 ved Station Nord (32,2mm).

## Et lille håb

Når det har føltes koldt ved vestkysten, så er det intet i sammenligning med inde på isen. Ved Summit blev der 9. maj målt minus 46,5 grader, hvilket er kulderekord.

Inden alle synker ned i en vinterdepression i utide, så skal det dog lige med, at der er lidt håb, at det bliver bedre, når rensdyrjagten går ind.

- Kigger vi lidt frem i krystalkuglen, ser tendensen med højtryk over Nordeuropa og lavtryk ved Syd- og Østgrønland ud til at holde ved lidt endnu, men sidst i juli antyder nogle prognoser, at vejrmonstret måske ændrer sig og giver derfor et lille håb om mere sommerligt vejr til Grønland.

# Ujarassiorit – mineraljagten 2018 er startet



**Ujarassiorit – den populære landsdækkende mineraljagt for amatørgeologer – er nu for alvor gået i gang for året 2018. Programmet har kørt hver sommer siden 1989.**

Der er skatlefrie præmier for i alt 120.000 kr., hvoraf førstepræmien er på 55.000 skatlefrie kr.

Ujarassiorit administreres og finansieres af Departementet for Råstoffer, Arbejdsmarked og Indenrigsanliggender.

Vinderpræmier sponsoreres fra følgende selskaber og fonde:

GrønlandsBankens Erhvervsfond og Dundas Titanium A/S. har som hovedsponsorer hver bidraget med 40.000 kr. til den samlede præmiesum.

North American Nickel Inc, Platina Resources og Greenfield Exploration Ltd har som bisponsorer hver bidraget med 10.000 kr. til den samlede præmiesum.

På hjemmesiden [www.ujarassiorit.gl](http://www.ujarassiorit.gl) kan mineraljægerne finde relevant information om, hvordan man deltager i Ujarassiorit. Her kan man bl.a. også downloade forskellige

foldere og publikationer, som kan være til hjælp i mineraljagten. Eksempelvis bogen ”Mineral-guide – Prospektering for amatører”, som også udleveres gratis på samtlige posthus.

På posthusene ligger der ligeledes forsendelsesmateriale samt en formular, som skal udfyldes med navn, adresse o.a. Der vil også være et kort, hvorpå fundstedet skal markeres. Forsendelsen er gratis.

For at kunne være med i dette års Ujarassiorit, skal vi have modtaget prøven inden den 1. oktober 2018.

Kun amatør-geologer med folkeregisteradresse i Grønland kan deltage i konkurrencen. Der kan kun indsides prøver fra Grønland, og kun prøver med nøjagtigt angivet fundsted kan præmieres. Der bør kun være én stenprøve af knytnævestørrelse pr. prøvekasse, og prøven skal helst være indsamlet fra fast fjeld.

Indsendte prøver returneres ikke.  
God jagt!



## OLIECOMPAGNIET ApS

Telefon 64 21 80 • Fax 64 26 72

### Åbningstider

Mandag - Fredag	08.00 - 17.00
Lørdag	08.00 - 13.00
Søndag	08.00 - 12.00

Derefter betjening via automat

Udbringning sker i alle hverdage mellem 08.00 - 17.00  
Bestilling til udbringning samme dag skal ske inden kl. 14.00



# Palbyforhandler

# Kujataani Tuberkuloserneq



Kalaallit Nunaanni Tuberkulosemik nappaateqarneq 1950-ikkunninngaannit 80-ikkut qeqqata tungaanut ammuinnaq ingerlasimavoq. Tamannalu anguneqarsi-mavoq akiuussutissanik kapisisoqartarsimanera, aallaaviusunik ujartuisoqartarsimanera kiisalu nappaatip pinaveersaartinneqartarsimanera.

Tamassumali kingorna nappaatip nalaanneqartarnera qaffakkiartuaaqqilersimavoq, taamaattumillu pinaveersaartitsisoqarnissaa suli pisariaqartinneqarpoq Kalaallit Nunaanni nappaatip atugaanera 2010-miit ammut ingerlaqqilersimavoq, nunarsuarmulli sanilliussissaganni suli nappaammik nalaassisarneq qaffasissumik inissismalluni.

Piffissallu ingerlanerani nunami piffinni assigiinngitsuni nappaatip tuniluuttarnera napparsimaveqarfinti takuneqartarsimavoq. 2014-iminngaannit Kujataani innuttaasut akornanni Tubrkulosemik nappaateqalertartut amerlasuut naamattoorneqartarsimapput.

- Tuberkulose tuniluuttarpoq bakteriamik najuussuisoqarnerani, taamaattumillu eqiluinsaarnissaq pingaaruteqarluinnarpoq ersistaasinnaasunillu atuisoqartillugu misissortittoqartariaqartarluni. Qanimat attaveqartarnikut nappaat tuniluutipallattarpoq, taamaattumik ilaqtariit, kammagiit, suleqatigiit inuiyatigiallu iluanni nappaat sukcasumik tuniluutipallassinaasarluni. Taamaattumik ersistaasinnaasunik malugisaqartoqartillugu misissortipallattoqartariaqartarpoq kajumissaasoqartassallunilu, Nakorsaneq, Henrik L. Hansen taamak nassuaavoq.

## Eqquaffigisassat

Kujataani nakorsaanerup, Efa Olsenip, kajumissarutigivaa inuit sapaatip akunneri pingasut sinnerlugit nuattalimmik quersorsimasut, aattalimmik quersorsimasut anerniluttartuluunniit nakorsamut misissortinnissaat.

- Tuberkulose nappaataavoq pimoorunneqartarialik, nappaatillu erngertumik katsorsarneqarnissaa pingaaruteqarluinnarpoq. Bakteriap qinngorneq ultravioletiusoq/seqernup qinngornera saperpaa, imermillu kissartumik qaorsaatitallimillu peerneqarsinnaalluni. Taamaattumik inuuniarnermi eqqiluisaaruinnarnissaq pingaaruteqarpoq, Efa Olsen taama oqarpoq.

Piffimmi nakorsaanerup oqaatigaattaq, ilaqtariit, kamma-laatigiit assigisaasalu iluanni nappaammik nalaassisooqartil-lugu suliaq annertooq aallartinneqartartoq.

- Pingaaruteqarluinnarpoq qanigisat tamarmik nappaammut misissorneqarnissaat, ajornerpaatillugumi toqumik kingueqarsinnaammat, piffimmi nakorsaneq taama oqarpoq

## Tuberkulose pillugu

Tuberkulose nappaataavoq bakteriamik Mycobacterium Tuberculosisimit aallaavilik. Tuberkulose nunarsuarmi toqqu-taasartut annerpaat qulit ilaanniippoq.

Bakteria nalinginnaasumik puanniittarpoq, kisiannili aamma timimi allamiissinnaasarpaq soorlu saanini qinersinilu. Tuberkulose puammiittooq kisimi tuniluuttarpoq Tuberkulose puammiitsilluni tuniluuttariaasigivaa, inuk nappaammik pigisalik quersnermini bakterianik aniatsitsisarnera, eqqaaniittullu anersaartoraangamik bakterianik najuussuisarlutik. Bakteriat meterip iluani ingerlaariaaseqarput.

Nappaammik tunillatsittut quliugaangata ataaseq kisimik tuniluussisinnaalerpoq. Qulingiluat kingullit malugisaqarneq ajorput tunillaasinnaanerlu ajorlutik.

Imerfimmik, cigarettimik/pujortaammilluunniit aveqatseqatigiikkaanni Tuberkulosemik tunillanneqarsinnaaneq navia-nartorsiusrusarpaq.

## Qujassut.

06/07-1935 – 20/06-2018

*Anaana, ningu, ningioqqi Petrine Isaksen  
napparsimannerani Utoqqaat illuanni sulisut  
utoqqaqataannullu, ikuuninssinnut, toqunerani  
ilisaaneranilu misiginneqataanissinnut  
tutsiuttorpassuarnullu qujaniangarpugut.*

*Ilisaanerani naasorpassuarnut kransinullu, Utoqqaat  
illuanni kaffillernitsinni ikuuuttunut kaagileertunut  
qujanarujussuaq.*

*Tamassinnut uummammik pisumik qujanarujussuaq*

*Qitornai, ilaallu.*

# **Kimigiisertoqarneratigut naatsiiat amerlavallaat pisiarineqarsimapput**



**Privat**

**Neqi A/S Namminersorlutik Oqartussanit 2017-imi kimigiisertigineqarsimavoq suliffeqarfip tunisinnaasaanit amerlanerusunik kalaallit naatsiaanik pisissasoq.**

Uumasunik toqoraavik Neqi A/S 2017-imi pilersaaruteqarsimagaluarpoq suliffeqarfip tunisinnaasaannaanik kalaallit naatsiaanik pisiniarluni.

Suliffeqarfilli Namminersorlutik Oqartussanit pigineqartoq, piginnittuminit, Namminersorlutik Oqartussanit, kimigiisertigineqarsimavoq suliffeqarfip 2017-imi naatsiat tunisinnaasai sinnerlugit pisissasoq.

Taama Neqi A/S allakkatigut itisiliilluni nittartakkakkut nutaarsiassaqtitsivimmut Sermitsiaq.AG-mut nassuaateq- arpoq.

- Neqip kissaatiginikuuaa 60 tonsit tungaanut pisinissani, taakkuuppullu suliffeqarfip ilisimasai naapertorlugit kiisalu teknikkikkut, tuniniaanikkut aamma nassiussalerinikkut pissutsinut atatillugu pisiarisinnaasanut naapertuussimasut, Neqi A/S-imit taama nassuaapput.

Suliffeqarfillu nangilluni nassuaavoq:

- Namminersorlutik Oqartussaniilli kingusinnerusukkut sak-kortuumik kissaatigineqarpoq Neqip Kujataani naatsiat naatinneqartut tamaasa pisiarissagai, taakkualu 110 tonsit missaaniipput.

## **Pitsaassusaat missorneqartalissasoq**

Tamatuma kingorna Neqi A/S Namminersorlutik Oqartussanik attaveqartarsimavoq, ilaatigut isumaqatigisutigineqarsimalluni naatsiat taama amerlatigisut siunissami aatsaat tuniniaqqinnejartarsinnaassasut suliffeqarfip naatsiaanik tigooraasarnini, immikkoortiterisarnini, nassiusuisarnini kiisalu tigusinermi akip tunineqarnissaanullu akissaa nalilersorluareerpagu.

- Naatsiat tigunerini pitsaassusaasa nalilersortarerat pitsangortittariaqarpoq. 2017-imimi naatsiaanik tigusisoqarsimavoq pitsaassutsimikkut tunineqaqqinnissaminut naleq-qutinngilluinnartunik, Neqi A/S allappoq.

Neqi A/S-imit ilannngullugu ilisimatitsissutigineqarpoq suliffeqarfip Savaatillit Peqatigiit Suleqatigiissut, SPS, 2017-ip uktiaaniilli arlaleriarluni ataatsimeeqatigisarsimagai siunissani naatsiaanik tigooraasarnissaq pillugu.

Neqi A/S-illu siunissani naatsiaanik tigooraasarnissamini naatsiat tiguneqannginnerminni pitsaassusaat misissortarniarpa, soorlu aamma suliffeqarfik immikkoortiterivimmik nutaamik kiisalu poortuivimmik nutaamik poortuutissanillu nutaanik atuileriartoq.

## **Illoqarfimmi pingasuni peqqumaasiviit**

Neqi A/S taamaalilluni SPS-ermitut peqatigalugit siunissami tigooraasarnissamut periusissanik nutaanik pilersarusiorsimavoq, eqqaaneqareertutut naatsiat pitsaassusaannik qulakeerinneqqaartarnissamik, assartuinissamut pilersarusior-nisanik imaqartunik, taakkualu aamma ilagaat Nuummi, Sisimiuni Ilulissanilu peqqumaasivilornissaq.

Suliffeqarfip naatsiaanik akulinnik allatut tunisassiorsin-naaneq aamma naliliiffiginiarpaa.

- Naatsiaanik igitsisarneq qaqqagumulluunniit pinngitsoorneqarsinnaanngilaq, kisianni Neqi maanna suleriusissanik pilersaaruteqalermat taama annertutigisumik igitseqqinnissaa ilimanangnilaq, Neqi A/S-imit taama allapput.

Neqi A/S naapertorlugu naatsiat sapaatip akunnerani uani iginneqartut 40 tonsit missaliorpaa.

- Neqip pisoq soorunami ajuusaarutigaa. Ilisimatitsissutigissavarpulli 2018-imii tigooraaneq 2017-imit allaanerussammatt.

# Pres fra Selvstyret har ført til overindhandling af kartofler



Privat

## Neqi A/S har i 2017 været presset af Selvstyret til at indhandle flere kartofler end selskabet kan afsætte.

Slagteriet Neqi A/S har oprindeligt i 2017 ønsket at indhandle kartofler i en mængde som selskabet vidste kunne sælges.

Den selvstyrejede virksomhed er dog af sin ejer blevet presset til at indhandle flere kartofler end selskabet kan afsætte i 2017.

Det forklarer Neqi A/S i en skriftlig uddybende forklaring til netavisen Sermitsiaq.AG.

- Neqi ønskede at indhandle i størrelsесordenen 60 tons, hvilket svarer til den mængde som selskabet vidste kunne sælges ud fra de daværende tekniske, salgsmæssige og logistkmæssige betingelser, lyder forklaringen fra Neqi A/S.

Og videre forklarer selskabet:

- Selvstyret udtrykker efterfølgende et meget stærkt ønske om at Neqi foretager indhandling af alle kartofler fra Sydgrønland, hvilket svarer til ca. 110 tons.

## Kontrolproces af kvaliteten

Neqi A/S har efterfølgende været i dialog med Selvstyret, hvor det er blevet konkluderet, at denne store mængde indhandlede kartofler kun fremadrettet vil kunne sælges og distribueres fuldt ud, såfremt selskabet ændrer indhandlingsprocessen, sorteringsudstyret, logistikken og vurdering af indhandlingsprisen i forhold til efterfølgende salgspris.

- Kontrolprocessen i forbindelse med indhandlingen af kartofler skal klart forbedres. I 2017 er der indhandlet kartof-

ler, som slet ikke på forhånd har haft den fornødne kvalitet til at kunne blive videresolgt til kunderne, skriver Neqi A/S.

Neqi A/S meddeler desuden, at selskabet siden efteråret 2017 har afholdt flere møder med fåreholderforeningen Savaatillit Peqatigitt Suleqatigiissut, SPS, omkring situationen vedrørende den fremadrettede indhandlingsproces af kartofler.

Fremadrettet vil Neqi A/S derfor føre kontrolproces af kvaliteten før indhandlingen af kartoflerne foretages, etablere et nyt sorterings - og pakkeanlæg, etablere praktisk embalage til pakning af kartofler.

## Mellemlagre i tre byer

Neqi A/S har derfor med SPS lagt en ny strategi for indhandlingen og salget af kartofler, der blandt andet omfatter kontrolproces for kartoffelkvaliteten før indhandlingen foretages, forbedring af logistik og distributionsproces, hvor Neqi A/S vil etablere mellemlagre i Nuuk, Sisimiut og Ilulissat. Samt vurdere nye produktmuligheder, hvor kartofler indgår.

- Kassationer af kartofler vil aldrig nogensinde kunne undgås, men Neqi kommer bestemt ikke til at skulle smide kartofler ud i samme omfang som tidligere, grundet den nye strategi, der er lagt, skriver Neqi A/S.

Ifølge Neqi A/S er denne uges kasserede kartofler på maksimalt 40 tons.

- Neqi beklager naturligvis situationen og kan herunder oplyse at indhandlingen i 2018 vil blive håndteret helt anderledes end tilfældet var for 2017.



## Højskolen søger lærer

Sulisartut Højskoliat søger lærer pr 15. august 2018 eller efter aftale.

Hos Sulisartut Højskoliat arbejder vi centralt med vejledning, opbakning og samarbejde under elevernes personligudvikling.

### **Vi forventer:**

At du kan undervise i forskellige fag, så som: sprog, matematik, idræt, Kreative fag samt personligudvikling.

- Selvstændig, iværksætter og engageret
- Brænder for at arbejde med unge
- God idrætsudøver så som: løb, vandring, ski og andet. (men ikke et krav)
- Kigger på muligheder, iderig samarbejdende
- Rummelig og imødekommande

### **Stillingen:**

Lærerens hovedopgave er at, planlægge, undervise og evaluere fra den enkeltes udviklingsniveau, støtte, opbakning samt vejledning.

Løn og ansættelsesforhold sker i henhold til den ansattes gældende overenskomst eller en anden relevant forhandlingsberettiget organisation.

Ansættelsen vil ske med 3 måneders prøvetid.

For yderligere informationer, kontakt,

**fg. forstander Egil Kielsen-Davidsen, tlf. 64 24 66, e-mail [ekda@sulisartut.gl](mailto:ekda@sulisartut.gl)**

Ansøgning med CV, udtalelse, reference, uddannelsesbeviser og andre relevante dokumenter mm sendes pr. post eller email:

**Senest den 27. juli 2018, mærkes "ansøgning til lærerstilling".**

Stillingen er uden bolig, men der mulighed selv at søge bolig via INI A/S. Højskolen kan være behjælpelig ved ansøgningen.

**Sulisartut Højskoliat**  
Postboks 132  
3920 Qaqortoq  
Tlf. +299 64 24 66  
Email: [ekda@sulisartut.gl](mailto:ekda@sulisartut.gl)

**SPAR**  **PISIFFIK**

**ULLAAKKUT NEQEROORUT ANNERTOOQ**

**Stort morgentilbud**



**IFFIOR-  
FITSINNIT /  
BRØD  
FRA EGET  
BAGERI**

**ULLAAKKORSIUTIT  
AKIKINAARUJUSSUAKKIT  
RUNDSTYKKIT 8, WIENERBRØDIT 4,  
IFFIAQ/IFFIAQ-QAQORTOQ 1 /  
8 Rundstykker + 4 Wienerbrød +  
1 Franskbrød imlt. / el. Rugbrød**

**50.-**